

## บริษัทการน

### ภาษาไทย

กมล สมวิเชียร ดร.

พัฒนาการเมืองไทย พะนนคร : โรงพิมพ์สนาคมสังคมศาสตร์แห่งประเทศไทย ๒๕๑๓

กระทรวงมหาดไทย

รายงานการเลือกตั้งสมาชิกสภาผู้แทนราษฎร (เลม ๑)

พระนคร : โรงพิมพ์ภาระกายไทย ๒๕๐๐

กรณล ทองธรรมชาติ ดร. รัฐสภาในระบบการปกครองของไทย พะนนคร : โรงพิมพ์สนาคมสังคมศาสตร์แห่งประเทศไทย ๒๕๑๔

เกียรติ (นามแฝง)

เรื่องของนายวงศ์ พะนนคร : โรงพิมพ์พินิจอักษร ๒๕๑๓

เกียรติชัย พงษ์พาณิชย์

การปฏิริบุ๊บ พ.ศ.๒๕๑๕ พะนนคร : บริษัทพุ่งพิทยาจำกัด ๒๕๑๕

ชั้นกัญ บุรุษพัฒ

การเมืองและพระราชการเมืองของไทยนับแต่ก่อตั้งปัจจุบัน

จุลจักรพงษ์, พระวรวงศ์เชื้อพระวงศ์เจ้า

พระนคร : สำนักพิมพ์โอเดียนสโตร์ ๒๕๑๑

เจ้าชีวิต พะนนคร : สำนักพิมพ์คลัง

วิทยา พิมพ์ครองที่ ๒ ๒๕๐๘

เจนานายและข้าราชการกราบบังคมทูลความเห็นจัดการเปลี่ยนแปลงราชการแผ่นดิน ร.ศ.

๑๓๐ และพระราชนำรัสรัฐบาลสมเด็จพระจุลจอมเกล้าฯ

ทรงแสดงพระบรมราชวิหารแก้ไขการปกครองแผ่นดิน พะนนคร :

โรงพิมพ์ภาระสยาม ๒๕๑๐

ฉัตรพิพิพ นาถสุภา (รวม) อุดมการณ์สังคมไทย พะนนคร : โรงพิมพ์สนาคมสังคมศาสตร์แห่งประเทศไทย ๒๕๑๕



๑๙๓

ชัยอนันต์ สมุทนานิชและคณะ

สัตว์การเมือง พระนคร : โรงพิมพ์ไทยวัฒนาพิมพ์

๒๕๑๔

ชัยอนันต์ สมุทนานิชและคณะ

รัฐธรรมนูญสำหรับชาวบ้าน กรุงเทพฯ : สำนักพิมพ์  
พิมเบก ๒๕๑๖

ชาลี เอี่ยมกรະธินทร์ (ผู้จัดพิมพ์)

เบื้องหลังพระปักเกด้าสุดาราษฎร์ กรุงเทพฯ :  
โรงพิมพ์วิทยานุกูล ๒๕๑๖

ชุม กาญจนประภา

"อุ่นคติและการดำเนินการปกครองหองถินในประเทศไทย"  
บทความและรายงานสัมนาทางวิชาการ เกี่ยวกับการปกครอง  
หองถิน ของคณะรัฐศาสตร์ จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย ๑๓  
ถึง ๑๕ ธันวาคม ๒๕๐๘ พระนคร : โรงพิมพ์สมามสังคม  
ศึกษาแห่งประเทศไทย ๒๕๐๘

ชุมนุมสัมนาคณะรัฐศาสตร์ มหาวิทยาลัยธรรมศาสตร์ การเมือง พระนคร : วัชรินทร์  
การพิมพ์ ๒๕๑๗

เจawanวัศ คลากา

พระราชการเมือง พระนคร : สนับสนุนพัฒนา ๒๕๑๙

คำรังราชานุภาพ, สมเด็จเจ้าพระยา "ลักษณะการปกครองประเทศไทยสยามแตกไปรวม" ใน<sup>๒</sup>  
ชุมนุมพะนิพนธ์ (บางเรื่อง) พระนคร : กองการพิมพ์  
สถากิณแบบรัฐบาล ๒๕๐๐

คำรัง ลักษพัฒน์

"รัฐศาสตร์" สังคมศาสตร์ พระนคร : โรงพิมพ์มนคงคุณ  
การพิมพ์ ๒๕๐๘

แสดงการเรื่องพระบານสมเด็จพระปรมินทรมหาประชาธิปก พระปักเกด้าเจ้ายั้วทรงสละ

ราชสมบัติ พระนคร : โรงพิมพ์พูลโภช ๒๕๗๘

ท่านชิบคี (นามแฝง) จกหมายเหตุประวัติศาสตร์ประชาธิปไตยของสยามใหม่

พระนคร : โรงพิมพ์อักษรวัฒนา ๒๕๕๑

นราธิพิ เกษรชุมนูกรและชาญวิทย เกษรทิพิ บันทึกพระบาททรงสุรเดชเมื่อวันปภวติ ๒๔

มิถุนายน ๒๔๑๕ พระนคร : โรงพิมพ์อักษรไทย ๒๔๑๕

นิมิตรมงคล นวารัตน, ม.ร.ว. เมืองนิมิตรและชีวิตแห่งการกบฏสองกรุง พระนคร :  
สำนักพิมพ์อักษรสมัยพันธุ ๒๔๑๓

เนตร เขมະໂບພິນ, พลเอก, งานไกดินของพันเอกໂຍ້ງ พระนคร : โรงพิมพ์เนื่อง  
ฉักรช ๒๔๑๐

บุญธรรม กรณ์สัวสีด  
มหาวิทยาลัยธรรมศาสตรและการเมืองกำเนิดและความเกี่ยว  
พันกับระบบประชาธิปไตย พระนคร : สำนักพิมพ์วิจัยสถาบัน  
แม่ทิพพ์แพนบวิหารศาสตร ๒๔๑๒

ประวัติการเมืองไทย พระนคร : โรงพิมพ์มิตรสยาม ๒๔๑๙  
ประชาธิปไตยกับกระบวนการเมืองในประเทศไทย พระนคร :  
สำนักพิมพ์สมาคมสังคมศาสตรแห่งประเทศไทย ๒๔๑๖

หลักปรัชญาศาสตร พระนคร : โรงพิมพ์พาณิชยเจริญ ๒๔๐๔  
ลักษณะสังคมและการปกครองของไทย พระนคร : สถาบัน  
แม่ทิพพ์แพนบวิหารศาสตร ๒๔๑๔

มนัญ บริสุทธิ  
โลกพระศรีอารย์ของปีสี พนมยงค พระนคร : กราฟติกอารยต  
๒๔๑๖

ไนท์ เคนอุคุน, คร.  
แผนคินสมเต็จพระปักเกล้าฯ พระนคร : โรงพิมพ์คงชาติ ๒๔๐๕

ว.ช. ประลังสีก

- วิเทศกรรัช (นามแฝง) ประวัติศาสตรชาติไทย พระนคร : กิลปบรรณาการ ๒๔๐๒  
สภាភแทน รายงานการประชุมสภาผู้แทนราษฎรฉบับที่ ๒ สามัญ พ.ศ.  
๒๔๐๓ เดือน ๒ พระนคร : โรงพิมพ์เคลื่อน ๒๔๐๓
- สมุทร สุรักษะ ๒๖ การปฏิรูปและรัฐประหาร สมัย ๒๔๙๘ - ๒๕๐๑  
พระนคร : โรงพิมพ์ของการพิมพ์ ๒๕๐๑
- สีริ เปรมจิต ประวัติรัฐธรรมนูญไทยฉบับแรก พ.ศ.๒๔๗๔ ถึงฉบับปัจจุบัน  
พระนคร : โรงพิมพ์ประจำวิทยา ๒๕๐๑
- สุพจน์ คำคระภูด ชีวิตและงานของ ดร.ปรีดี พนมยงค์ พระนคร : ประจำวิชาการ  
พิมพ์ ๒๕๐๔
- (ผู้จัดพิมพ์) กำชับและบทความของนายปรีดี พนมยงค์  
กรุงเทพฯ : ประจำวิชาการพิมพ์ ๒๕๐๖
- (ผู้จัดพิมพ์) สาสนจากหานบปรีดี ถึง ฯพณฯ ลักษณा กรุงเทพฯ :  
ประจำวิชาการพิมพ์ ๒๕๐๖
- (ผู้จัดพิมพ์) สาสนลงรองนายกรัฐมนตรี กรุงเทพฯ : ประจำวิชา  
การพิมพ์ ๒๕๐๖
- เสื้อน กุโสภาพ ชีวิตการเมืองของ พ.อ.พระยาฤทธิ์อัตเตเนย์ พระนคร :  
วัชรินทร์การพิมพ์ ๒๕๐๔
- เส็นย ปราโมช, ม.ร.ว. ชุมนุมวรรณคดีทางการเมือง พระนคร : ไทยวัฒนาพานิช  
การพิมพ์ ๒๕๐๑
- เสาวรักษ์ (นามแฝง) ตัวตายแต่ขอปั้ง พระนคร : เกื้อกูลการพิมพ์ ๒๕๐๘
- เสถียร วิชัยลักษณ, ร้อยคำราจโท รวมรัฐธรรมนูญฉบับแรกถึงฉบับปัจจุบัน พระนคร :  
โรงพิมพ์นิติเวช ๒๕๐๙

## วิทยานิพนธ์

ไฟบุลย์ คึก, ร.อ.

ดำเนินการปักครองระบบธุรกิจภายในประเทศไทย บัณฑิตวิทยาลัย  
จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย ๒๕๐๔

ศิริรัตน์ นีละกุปต์

การศึกษาเรื่องประวัติศาสตร์ เรื่อง ประชาธิปไตยในประเทศไทย  
ไทย บัณฑิตวิทยาลัย จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย ๒๕๐๔

อนันต์ แจงกลิ่บ

การเปลี่ยนแปลงการปักครองของประเทศไทย คณะรัฐศาสตร์  
มหาวิทยาลัยธรรมศาสตร์ ๒๕๐๔

## กำหนดการ

ราชบัณฑิตยานุเบกษา

เดือนที่ ๔๐ ลงวันที่ ๒๘ ตุลาคม ๒๕๗๖

----- •

เดือนที่ ๔๐ ลงวันที่ ๑๖ พฤษภาคม ๒๕๗๖

----- •

เดือนที่ ๔๐ ลงวันที่ ๔ ตุลาคม ๒๕๗๖

----- •

เดือนที่ ๖๙ ลงวันที่ ๒๘ สิงหาคม ๒๕๗๖

----- •

เดือนที่ ๖๙ (ฉบับพิเศษ) ลงวันที่ ๙ พฤษภาคม ๒๕๗๐

----- •

เดือนที่ ๖๙ (ฉบับพิเศษ) ลงวันที่ ๖ ธันวาคม ๒๕๗๖

## บทความจากภาระสาธารณะหนึ่งสืบพิมพ์

กมล สมวิเชียร

"ปัญญาชนกับประชาธิปไตยในประเทศไทย" สังคมศาสตร์ปีที่ ๔

ฉบับที่ ๑ มกราคม ๒๕๐๔

ภาระนิด หองธรรมชาติ ดร. "การเมืองระบบพาร์คของไทยในอนาคต" รัฐศาสตร์นิเทศ  
ปีที่ ๓ ฉบับที่ ๑

พระราชดำริสืบทอดความเห็นของผู้ที่จะเปลี่ยนแปลงการปกครอง จุลศักราช ๑๒๔๑ เอก  
สารราชกิจที่ ๕ ม.๔/๙๖ พระนคร : กองจดหมายเหตุ  
แหงชาติ กรมศิลปากร

ເສດວກາ (ນາມແປງ) "ປົກລະກອາງ ເມືອງປະຈາທິປະໄຕຍແບນໄທ" ສຍາມຮູ້ຮາຍວັນ ຈັບ  
ວັນທີ ១៨ ມິຖຸນາຍັນ ២៤៩៤

- "ปักธงการเมืองประชาธิปไตยแบบไทย" สยามรัฐรายวัน ฉบับ  
วันที่ ๒ สิงหาคม ๒๕๙๔
  - "ปักธงการเมืองประชาธิปไตยแบบไทย" สยามรัฐรายวัน ฉบับ  
วันที่ ๓ สิงหาคม ๒๕๙๔
  - "ปักธงการเมืองประชาธิปไตยแบบไทย" สยามรัฐรายวัน ฉบับ  
วันที่ ๔ สิงหาคม ๒๕๙๔
  - "ปักธงการเมืองประชาธิปไตยแบบไทย" สยามรัฐรายวัน ฉบับ  
วันที่ ๑๓ สิงหาคม ๒๕๙๔
  - "ปักธงการเมืองประชาธิปไตยแบบไทย" สยามรัฐรายวัน ฉบับ  
วันที่ ๑๓ ตุลาคม ๒๕๙๔
  - "ปักธงการเมืองประชาธิปไตยแบบไทย" สยามรัฐรายวัน ฉบับ  
วันที่ ๒๖ ตุลาคม ๒๕๙๔
  - "ปักธงการเมืองประชาธิปไตยแบบไทย" สยามรัฐรายวัน ฉบับ  
วันที่ ๒๗ ตุลาคม ๒๕๙๔

ภาษาอังกฤษ

Blachard, Wandell, Thailand, Its People, Its society, Its culture, New Haven, Hsaf Paess, 1957

Mosel, Jame N. Thai Administrative Behaviour, Reprinted from "Toward the Comparative Study of Public Administrstion" The Department. of Government : Indiana University Press, 1957

Nuehterlein, Donald, E. Thailand and the Struggle for Southeast Asis, New York : Cornell University Press, 1965

Riggs, Fred, W, Thailand : The Modernization of a Bureaucratic Polity, Honolulu : East - Wast Center Press, 1966

Siffin, William J. The Thai Bureaucracy , Honolulu : East - West Center Press, 1966

Thomson, Virginia, Thailand : The New Siam, New York : Macmillan Company 1941

Vella, Water, F. Impact of the West on Government in Thailand, Berkley : University of California Press, 1965

Wison, David A. Politics in Thailand, New York : Cornell University Press, 1962

พนวก ก。

ແດນກາຮັມຂອງຄະຣາຊູປະກາສີໃນວັນເປົ້າຍືນແປລັກກາປົກກອງ

ເນື່ອວັນທີ ۲۶ ມິຖຸນາຍັນ พ.ກ. ۱۹۶۴

"ຮາຊູຫັງຫລາຍ

ເນື່ອກັບຕົກລົງອັນ ໄດ້ກ່ຽວຂ້ອງຈົດຕົກພະເຊົານັ້ນ ໃນຂົນຕົນຮາຊູປະກາສີ ດ້ວຍຄົນໄດ້ວັນກັນວ່າ ກັບຕົກລົງໃໝ່ນັ້ນກຈະປົກກອງຮາຊູໃຫ້ນເຢັ້ນ ແຕກໜາໄດ້ເປັນໄປຕາມທີ່ຄົດ  
ຫວັງໃນ ກັບຕົກລົງທຮງອໍານາຈ ແນ້ວອົກງາມຍອ້ງຕາມເຄີມ ທຮງແຕງທົງງາມຄົງກ່າວແລະຄົນສອພລວ  
ໄຮກົນຄະ ມຽງໃຫ້ກໍາຮັງກໍາແຫ່ງໜາທີ່ສຳຄັງ ຈະ ໄນທຮງທີ່ເສີ່ງຮາຊູ ປລອຍໃຫ້ຮາຊາກາຮ  
ໃຫ້ຈຳນາຈທີ່ໃຫ້ທຸກທຸກ ມີກາຮັບລືບນິນໃກຮກອສ່ວາງ ຂ້ອງໃຫ້ໃນຮາຊາກາຮ ທາກໍາ  
ໄຮໃນກາຮເປົ້າຍືນຮາຄາເຈີນ ພາຍໃນປະເທດ ຍາພວກເຈົ້າໃນທີ່ສີຫີພີເຫັນມາກວ່າ  
ຮາຊູ ກົດຂຶ້ນແຫ່ງຮາຊູ ປົກກອງໂຄຍຂາດຫລັກວິຊາ ປລອຍໃນບານເນື່ອງໄປຕາມຍດາ-  
ກຣມ ດັ່ງທີ່ຈະເຫັນໄດ້ຈາກກວ່າມທິກໍາໃຫ້ທຸກທຸກເກົ່າງສູງ ແລະກວ່າມຝຶກເຄື່ອງໃນກາຮທຳນາຫ  
ກືນ ຂຶ້ງພວກຮາຊູໄດ້ຮູ້ກັນຍູ້ຫຼວ່າໄປແລ້ວ ຮູ້ບາລຂອງກັບຕົກລົງແນ້ວອົກງາມຍາຍ ໃນສາມາດແກ້ໄຂ  
ໃຫ້ໜີ້ນຳໄດ້

ກາຮັມທີ່ແກ້ໄຂໃນໄດ້ກໍເພົະແຮງຮູ້ບາລຂອງກັບຕົກລົງນີ້ ມີໄດ້ປົກກອງປະເທດເຫຼືອ  
ຮາຊູກາຮນີ້ຮູ້ບາລອື່ນ ໄດ້ຮະທຳກັນ ຮູ້ບາລຂອງກັບຕົກລົງໄດ້ດ້ວຍເວລາຮາຊູເປັນທາສ  
(ຂຶ້ງເຮີຍກວ່າໄພຮັບງາງ ຂ້າບ້າງ) ເປັນສົ່ວນເຕີຍຮັຈນາ ໃນນີ້ກວ່າເປັນນຸ່ມຍໍ ແຫຼ່ນະນັ້ນ ແນ  
ທີ່ຈະຫວຍຮາຊູກລົ້ນກຳນົດກຳນົດຮັງຮາຊູ ຈະເຫັນໄດ້ວາການີ້ຈະກຳນົດເວົາມາຈາກຮາຊູ  
ນີ້ ກັບຕົກລົງໄດ້ເອົາໄວ້ໃຫ້ສ່ວນຕົວປິ່ນໜຶ່ງເປັນຈຳນວນຫລາຍລານ ສັນຮາຊູສີກວ່າຈະຫາໄດ້ແຕ

เดือนอยแบบเลือดตากะระเด็น ถึงคราวเลี้ยเงินให้ราชการหรือภาครัฐ ดำเนินมีเงินรัฐบาลก็ยังหักหึ้นอย่างน้อยๆ แต่พวกเจ้ากลับนอนกินกันเป็นสุข ไม่มีประเทศใดในโลกจะให้เงินเจามากเช่นนี้ นอกจากพระเจ้าชาชารและพระเจ้าไกเซอร์แห่งเยอรมัน ซึ่งชนชาตินั้นได้โกรธบัดลังก์เลี้ยแผล

รัฐบาลของนายตริย์ได้ปีกครองอย่างหลอกหลวง ไม่ขอทรงต่อราชภูมิ เป็นทันว่า หลอกว่าจะบำรุงการทำมาหากินอย่างโน้นอย่างนั้น แต่ครั้นค่อยๆ ก็เหลือไป หาได้ทำจริงจังไม่ มิหนำซ้ายงกลาด้าคำหันบันประมาตราอยู่รัฐมีผู้คนเสียภาษีออกให้พวกเจ้าได้กิน ว่าราชภูมิมีเสียงทางการเมืองไม่ได้ เพราะราชภูมิ คำพูดของรัฐบาลเช่นนี้ใช้ไม่ได้ ถ้าราชภูมิโง่เจ้าก็โง่ เพราะเป็นชนชาติเดียวกัน ที่ราชภูมิรู้เหาไม่เห็นเจ้านั้นไม่ใช่ เพราะโง่ เป็นพระชาติการศึกษาที่พวกเจ้าปกปิดไว้ไม่ให้เรียนเต็มที่ เพราะเกรงว่าเมื่อราชภูมิมีการศึกษา ก็จะรู้ความชั่วร้ายที่ทำไว้ และคงจะไม่ยอมให้ทำบันหั้ลงกัน

ราชภูมิหักหึ้นอย่าง พึงรู้เด็กว่า ประเทกเราที่เป็นของราชภูมิ ไม่ใช่ของนายตริย์ตามที่เขายาหลอกหลวง บรรพบุรุษของราชภูมิเป็นผู้ช่วยกอบกู้ให้ประเทศไทยมีสิรภาพพนจากมือชาติศึก พวากเจ้ามีแท้จะซุบมืดเป็นและกว่าครัวบรวมทรัพย์สมบัติเข้าไว้ตั้งหลาวยร้อยล้าน เงินเหล่านี้เขามาจากไหน ก็เขามาจากราชภูมิ เพราะวิธีทำงานหลังคันนั้นเอง บ้านเมืองกำลังอัศวัตต์ฟื้ดเคือง ชาวนาและพ่อเมืองหารทองทำนา เพราะทำไม่ได้กล รัฐบาลไม่บำรุง รัฐบาลໄลคณอกอย่าง เกลื่อนกลาดันก์ เรียนสำเร็จแล้วและหารปลูกกองหันนุแลวไม่มีงานทำจะต้องอดหากไปตามยถากรรม เหล่านี้เป็นผลของรัฐบาลนายตริย์เห็นอภูมิภาค บีบคุณชาชารอยานุอย นายสิน และเสนี่ยน เมื่อออกจากราชานแล้วไม่ให้เบี้ยนำ-นาญ ความจริงควรเอาเงินที่กว่าครัวบรวมไว้มาจัดทำบ้านเมืองให้กันมีงานทำ จึงจะ

เป็นการสัน Wongkun Ramkun ซึ่งได้รับการอนุมัติจากเจ้ารำรวยมานาน แต่พากเจ้าก็หาให้ทำอย่างใดไม่ คงสูบเลือกกันเรื่อย ๆ ไป เงินมีเหลือเท่าไหร่ ก็เอาไปฝ่าทางประเทศ คดอยเที่ยมหนี้เมื่อ บ้านเมืองทรุดโทรม ปลดอยให้ราษฎรออกจากการเหล่านี้บ่อนชั่วราย

เหตุนั้น ราชบูร ข้าราชการ หหารและผลเรื่อง ที่รู้เท่าถึงการกระทำ อันชั่วรายของรัฐบาลดังกล่าวแล้ว จึงรวบรวมกำลังกันตั้งเป็นคณะราษฎรขึ้น และได้ยึด อนาคตของรัฐบาลของนายทวีไชยแล้ว คณะราษฎรเห็นว่า การที่จะแก้ความชั่วรายนี้ได้ คงที่จะต้องมีการปักธง โดยสภากาชาดทุกคนกันเป็นกันหารือกัน หลาย ๆ ความคิด ความคิดเดียว ส่วนใหญ่เป็นประนัยของประเทศไทยนั้น คณะราษฎรในประสังค์ทำการแข่ง ราชสมบัติ ฉะนั้น ขอเพียงให้ยกย่องกันดำเนินการตามที่ตั้งใจไว้ แต่จะต้องอยู่ให้กู้หมาย รัฐธรรมนูญการปักธงแผนที่นี้ จะทำอะไรโดยลำพังไม่ได้ นอกจากความเห็นชอบของ สภากาชาด คณะราษฎรได้แจ้งความประสังค์ให้ยกยิบให้ทราบแล้ว เวลาอันยังอยู่ ในวาระความรับตอบ ถ้านายทวีไชยถอนปืนเสบ หรือไม่ตอบภายในกำหนด โดยเห็นแก่ ส่วนที่ว่าจะถูกกล่าวหาจ้องมา ก็จะให้ชี้ยว่าทรัพย์คือชาติและก็เป็นการจำเป็นที่ประเทศไทย จะใช้จ่ายที่จะต้องมีการปักธงของชาติเป็นไทย กล่าวคือ ประนัยของประเทศไทยจะเป็นบุคคล สามัญซึ่งสภากาชาด คณะราษฎรจะได้เลือกตั้งขึ้นอยู่ในตำแหน่งตามกำหนดเวลา ตามวิธีนี้ ราชบูร พึงหวังเดิมว่า ราษฎรจะได้รับความบ่วงอย่างดีที่สุด ทุก ๆ คนจะมีงานทำ เพราะประเทศไทยเป็นประเทศที่อุดมอยู่แล้วทุกภาค สภาพ เมื่อได้เงินที่พากเจ้ารับรวมไว้จากการ ทำงานหนักคนตั้งหลายรายล้านนา บ่วงประเทศไทยขึ้นแล้ว ประเทศไทยต้องที่นี่ขึ้นเป็นแม่น้ำ การปักธงที่คณะราษฎรจะพึงกระทำการ จะต้องจัดตั้งกองการโดยอาศัยหลักวิชา ไม่ทำไปเนื่องคนควบคุม เช่นรัฐบาลที่มีนายทวีไชยเป็นกู้หมายทำมาแล้ว หลักใหญ่ ๆ ที่คณะราษฎรวางแผนไว้มีอยู่ว่า

๑. จะต้องรักษาความเป็นเอกชาติหงษ์หลาย เช่นเอกราชในการเมือง ในทางภาคในทางเกรซูกิจ ฯลฯ ของประเทศไทยไว้ให้มั่นคง

๒. จะต้องรักษาความปลอดภัยในประเทศไทย ให้การประทุษราษฎร์กันด้วย ลงในมาก

๓. จะต้องบำรุงความสุขสมบูรณ์ของราษฎร์ในทางเกรซูกิจ โดยรัฐบาล ใหม่จะหางงานให้ราษฎร์ทุกคนทำ ระหว่างโถงการเกรซูกิจแห่งชาติ ไม่ปลอยให้ราษฎร์ อุดหนาด

๔. จะต้องให้ราษฎร์มีสิทธิ์เสมอภาค (ในเชิงพากเจ้า มีสิทธิ์ยิ่งกวาราษฎร์ เช่นที่เป็นอยู่)

๕. จะต้องให้ราษฎร์ได้มีเสรีภาค มีความเป็นอิสระภาพนี้ไม่ขัดขวางกัน ๕ ประการ ทั้งกล่าวช่างตน

๖. จะต้องให้การศึกษาอย่างเต็มที่แก่ราษฎร์

ราษฎร์หงษ์หลาย จงพร้อมใจกันช่วยคณาจารย์ราษฎร์ ให้ทำกิจธันจะคงอยู่ชั่วฟ้า คืนนี้ให้สำเร็จ คณาจารย์ราษฎร์ขอให้ทุกคนที่มีความเมื่อยล้าเข้ามายังอาสาจากรัฐบาลบัตริย์เห็นอ ภูมิหมาย จงตั้งอยู่ในความสงบและทำนาหากิน อย่าทำการใด ๆ อันเป็นการขัดขวางต่อ คณาจารย์ราษฎร์ การที่ราษฎร์ช่วยคณาจารย์ราษฎร์นี้ เท่านั้นราษฎร์ช่วยประเทศไทยและช่วยตัวราษฎร์ บุตร หลาน ของตนเอง ประเทศไทยมีความเป็นเอกชาติอย่างพร้อมบูรณะ ราษฎร์จะได้รับ ความปลอดภัย ทุกคนจะได้รับความปลอดภัย ทุกคนจะมีงานทำไม่อดตาย ทุกคนจะมีสิทธิ์ เสมอกัน และมีเสรีภาคพนจากกการเป็นไฟร์เบ็นช์ เป็นหาสของพวากเจ้า หมกสมัยพวาก เจ้าจะทำนาบนหลังราษฎร์ ทุกคนพึงโปรดน้ำดื่ม ความสุขความเจริญอย่างประเสริฐ ชั้นเรียกกันว่า เป็นศัพท์ว่า "ศรีอาริย์" จะพึงบังเกิดขันแก่ราษฎร์ด่วนหนา.

## แผนก ๙.

สำเนาพระราชนัดดาเลขที่ทรงสละราชสมบัติของพระบาทสมเด็จ  
พระปกาเกลาเจ้าอยู่หัว

บปร  
บานโนด

แกรนดี, ประเทกอังกฤษ

เมื่อพระยาพหลพลพยุหเสนา กับพวกได้ทำการยึดอำนาจการปกครองโดย  
ใช้กำลังทหารในวันที่ ๒๘ มิถุนายน พ.ศ. ๒๔๗๕ แล้ว ได้มีหนังสือมาอัญเชิญข้าพเจ้าให้  
ดำรงอยู่ในตำแหน่งพระมหากษัตริย์ภายใต้รัชธรรมนูญ ข้าพเจ้าได้รับคำเชิญนั้น เพราะ  
เข้าใจจากพระยาพหลฯ และพวก จะสถาปนารัชธรรมนูญแบบอย่างประเทศทั่วโลก ซึ่ง  
ใช้การปกครองตามหลักนั้น เพื่อให้บรรชาราษฎรได้มีสิทธิที่จะออกเสียงในวิธีดำเนินการ  
ปกครองประเทศและนโยบายทั่ว ๆ อันจะเป็นผลให้เสียแก่ประชาชนทั่วไป ข้าพเจ้ามี  
ความเลื่อมใสในวิธีการใช้นโยบายแล้ว และกำลังดำเนินการเปลี่ยนแปลงการปกครอง  
ของประเทศไทยเป็นไปตามรูปนั้น โดยมีการกราบทบระทื่อนอันรายเรื่องเมื่อมา  
มีเหตุนแรงขึ้น เสียแล้ว และเมื่อผู้ของการรุนแรงนั้นมองว่ามีความประสงค์จะสถาปนารัช  
ธรรมนูญขึ้น เห็นนัก เป็นอันไม่ดีกับหลักการที่ข้าพเจ้ามีความประสงค์อยู่ เมื่อนักนั้น ข้าพเจ้า  
จึงเห็นควรโน้มความประสงค์ของผู้ของการรุนแรงนั้นให้เป็นไปตามที่ต้องการ แต่ในวังความสงบราบรื่น  
ในประเทศ ข้าพเจ้าได้พยายามช่วยเหลือในการที่จะรักษาความสงบราบรื่นเพื่อให้การ  
เปลี่ยนแปลงอันสำคัญนั้นเป็นไปโดยราบรื่นที่สุดที่จะเป็นไปตามความพยายามของข้าพเจ้าได้  
ผล โดยเหตุที่ผู้ของการรุนแรงนั้น เป็นคนที่ไม่ดีกับความสงบราบรื่น แต่ในวังความเสื่อม化ใน  
การเมืองอย่างสมบูรณ์ยิ่ง แต่ไม่ใช่ความคิดเห็นของราชภัก្តโดยแท้จริง และจากรัช-

ธรรมนูญทั้ง ๒ ฉบับ จะพึงเห็นได้ว่าคำนำที่จะดำเนินนโยบายต่าง ๆ นั้นจะประกอบแก่  
กตัญญูก่อการและผู้ที่สนใจเป็นพวกพ้องเท่านั้น มิได้ครอบคลุมแก่แทนราชภรัตน์ให้เป็นอยู่  
เดือด เช่นในฉบับชั่วคราวแล้วคงให้เห็นว่าถูกใจไม่ได้รับความเห็นชอบของคณะผู้ก่อ  
การ จะไม่ให้เป็นแทนราชภรัตน์เลย ฉบับถาวรไห่มีการเปลี่ยนแปลงให้สืบต่อ ตามการอุ่น  
ขอของชาพเจา แทรกยังไห้มีสมาชิกซึ่งตนเลือกเองเข้ากำกับอยู่ในสภาพแทนราชภรัตน์  
กริ่งหนึ่ง ภารที่ชาพเจาได้ยินยอมให้มีสมาชิก ๒ ประเกท ก็โดยหวังว่าสมาชิกประเกท  
ที่ ๒ ชั่วชาพเจาตั้งนั้น จะเลือกจากบุคคลที่รอบรู้ภารกิจงานและอำนาจในวิธีดำเนินการปก<sup>๑</sup>  
ครองประเทศโดยทั่วๆ ไป ไม่จำกัดความเป็นพวกใดคณะใด เพื่อจะได้ช่วยเหลือนำทาง  
ให้แก่สมาชิกซึ่งราชภรัตน์เลือกตั้งขึ้นมา แต่ครั้นเมื่อถึงเวลาที่จะตั้งสมาชิกประเกทที่ ๒ ขึ้น  
ชาพเจาหาไห่มีโอกาสแนะนำในการเลือกโดย และคณะรัฐบาลก็เลือกเอาแต่ละเพาะผู้  
ที่เป็นพวกของตนเกือบทั้งนั้น มิได้คำนึงถึงความชำนาญ นอกจากนี้แล้วก่อการบางส่วน  
ไห่มีความคิดที่จะเปลี่ยนแปลงโครงสร้างการณ์เศรษฐกิจของประเทศไทยในทุกหลวง จึงเกิด<sup>๒</sup>  
แต่กราวกันขึ้นเองในคณะผู้ก่อการและพวกพ้อง จนต้องมีการปฏิสภาและลงคิชชาร์มนูญ  
บางมาตร โดยคำแนะนำของคณะรัฐบาลซึ่งถือตำแหน่งอยู่ในเวลานั้น ทั้งนี้เป็นเหตุให้มี  
การปั่นป่วนในการเมือง ตลอดมาพะยาพหลา กับพวกก็ลับเข้าทำการยึดอำนาจโดยกำลัง<sup>๓</sup>  
ทหารเป็นครั้งที่ ๒ และแทนความหวังที่จะให้การเปลี่ยนแปลงทั้ง ๒ เป็นไปโดยราบร  
ื่นก็ลุกคอกย่อง

เนื่องจากเหตุที่คณะผู้ก่อการมิได้กระทำให้มีเสรีภาพในการเมืองอันแท้จริง<sup>๔</sup>  
และประชาชนไม่ได้โอกาสออกเสียงกันที่จะดำเนินนโยบายอันสำคัญต่าง ๆ จึงเป็นเหตุ  
ให้มีการกบฏ ถึงกับกองทอสูญเสียกันเองระหว่างคนไทย

เมื่อชาพเจาได้รองขอให้เปลี่ยนแปลงรัฐธรรมนูญเสียให้เข้ารูปประชาธิปไตย<sup>๕</sup>  
อันแท้จริงเพื่อให้เป็นที่พอดีกับชาชน คณะรัฐบาลและพวกซึ่งกุมอำนาจอยู่บริบูรณ์ใน  
เวลานั้นไม่ยินยอม ชาพเจาได้รองขอให้ราชภรัตน์ไห่มีโอกาสออกเสียงกันที่จะเปลี่ยนหลัก-

การและนโยบายอันสำคัญ นี่ผลได้เดียวกับเดือนธันวาคมในปีนั้น แต่แม้แต่การประชุมในสภាសูงแห่งราชอาณาจูรในเรื่องสำคัญ เช่นเรื่องคำขอของตาก ฯ ของชาพเจ้าสมារถิกษ์ก็มีโอกาสพิจารณาเรื่องโดยตลอดและจะอธิบายละเอียดก่อน เพราะถูกเร่งรักให้ลงมติอย่างรีบด่วน กماในวาระประชุมเดียว นอกจากนี้ธันวาคมได้ออกกฎหมายใช้วิธีปราบปรามบุคคลซึ่งดูดหัวทำความผิดทางการเมืองในทางที่ผิดกฎหมายของโลกคือไม่ให้โอกาสทอสุกต์ในตาก ภัยการชำระโดยคณะกรรมการอย่างลับไม่เปิดเผย ซึ่งเป็นวิธีการที่ชาพเจ้าไม่เคยใช้ในเบื้องต้นจึงให้ขาดบังคับในมือของชาพเจ้าเอง และชาพเจ้าได้รองขอให้เดิมพันธ์ ธันวาคมในปีนั้น

ชาพเจ้าเห็นว่าคณะรัฐบาลและพวกพ้อง ใช้วิธีการปกครองซึ่งไม่ถูกต้องตามหลักการของเสรีภาพในตัวบุคคล และหลักความยุติธรรมตามความเชื่อใจ และยึดถือของชาพเจ้า ชาพเจ้าไม่สามารถที่จะยืนยันให้แน่ใจ และคงจะใช้วิธีการปกครองอย่างนั้นในนามของชาพเจ้าอย่างแน่นอน

ชาพเจ้ามีความเห็นใจที่จะสละอำนาจเบื้องต้นเป็นของชาพเจ้าอยู่แล้วก็มิได้ทราบภาระโดยทั่วไป แต่ชาพเจ้าไม่ยืนยอมยกอำนาจหนาทายของชาพเจ้าให้แก่ผู้ใด กมั่นไก โดยเฉพาะเพื่อใช้อำนาจนั้นโดยสิ่งใดก็ตาม และโดยไม่ฟังเสียงอันแท้จริงของประชาราษฎร

บคน ชาพเจ้าเห็นว่า ความประสรุปของชาพเจ้าที่จะให้ราษฎร์มีสิทธิออกเสียงในนโยบายของประเทศไทยแท้จริงไม่เป็นผลสำเร็จ และเมื่อชาพเจ้ารู้สึกว่าบคนเป็นอนุหมกหนทางที่ชาพเจ้าจะช่วยเหลือ หรือให้ความคุ้มครองแก่ประชาชนได้ตลอด ชาพเจ้าจึงขอสละราชสมบัติและออกจากตำแหน่งพระมหากษัตริย์แต่บคนเป็นตนไป ชาพเจ้าขอสละสิทธิของชาพเจ้าทั้งปวง ซึ่งเป็นของชาพเจ้าอยู่ในฐานะที่เป็นพระมหากษัตริย์ แต่ชาพเจ้าส่งงานไว้ซึ่งสิทธิ์ทั้งปวงอันเป็นของชาพเจ้าแก่กิมมาตอนที่ชาพเจ้าได้รับราชสมบัติสืบสันตติวงศ์

ข้าพเจาไม่มีประสงค์ที่จะบังวนผู้หนึ่งผู้ใด ให้เป็นผู้รบราณสมบตสับสันตคิวง์  
ต่อไปตามที่ข้าพเจาไม่ทิ้งทำให้ตามกฎหมายที่ปรบราณาความลับสันตคิวงศ์

อนึ่ง ข้าพเจาไม่มีความประสงค์ที่จะให้ผู้ใดออกการไม่สงบขึ้นในประเทศไทยเพื่อประ<sup>ชั้น</sup>  
โยชน์ของข้าพเจา ถ้าหากมีกร่องใจนกข้องข้าพเจา พึงเข้าใจว่ามิได้เป็นไปโดยความยิน<sup>ชั้น</sup>  
ยอมเห็นชอบ หรือความสันบสนุนของข้าพเจา

ข้าพเจามีความเลี่ยใจเป็นอย่างยิ่ง ที่ไม่สามารถจะยังประโยชน์ให้แก่ประชาชน  
และประเทศชาติของข้าพเจาต่อไปได้ความตั้งใจและความหวัง ซึ่งรับลับตอกันมาแต่บรรพบุรุษ  
ยังไกแต่คงสืบทอดเชื้อสายขอให้ประเทศไทยสยาม จงໄกประสบความเจริญ และขอประชาราษฎรา<sup>ชากา</sup>  
สุขานจงໄกมีความสุขสบายน

(พระปรมາภิไอย) ประชาธิปก ปฯ

วันที่ ๒ มีนาคม พ.ศ.๒๕๗๗

เวลา ๑๓ นาฬิกา ๔๕ นาที

---

คัดจาก ชาดี เอี่ยมกระสินธุ (ผู้จัดพิมพ์) เสื้อหัตถะปักเกล้าสกลราชสมบต  
(กรุงเทพฯ : โรงพิมพ์วิทยานุกูล ๘๔๙) หน้า ๔๖ - ๔๗

## ผนวก ๓

รายชื่อคณะราษฎรผู้ออกการเปลี่ยนแปลงการปกครองเมื่อวันที่ ๒๔ มิถุนายน พ.ศ.๒๕๖๒

พ.อ. พระยาพหลพัฒนา

หัวหน้า

พ.อ. พระยาทรงสุรเดช

พ.อ. พระยาดุทิธิօາຄเนย

พ.ท. พระประศาสนพิทยุทธ

## ฝ่ายเสนาธิการ

พ.อ. พระยาทรงสุรเดช

หัวหน้า

พ.ท. พระประศาสนพิทยุทธ

พ.ต. หลวงช้านาญุทธกิลป

พ.ต. หลวงสวัสดิรนรงค

พ.ต. หลวงสุนทรีย์ทักษิลป

พ.ต. หลวงรอดีพิชัย

มีหน้าท่วงแผนการยึดพระนครของคณะปฏิวัติ โดยมีพระยาทรงสุรเดชเป็นหัวหน้า และประกอบด้วยบรรดาอาจารย์โรงเรียนนายร้อยหารนกเป็นจำนวนมาก

## ฝ่ายกองทัพบกบูนฉบับ

พ.ต. หลวงพิบูลส่งคร่าน

หัวหน้า

พ.ต. หลวงทัณฑ์นัยมีกี

## ฝ่ายกองทัพเรือ

น.ก. หลวงลินชุสังค์ราษฎร์

หัวหน้า

บ.ก. หลวงศุภชลาศัย

น.ต. หลวงธำรงนาวาสวัสดิ์

## ฝ่ายพลเรือน

หลวงประดิษฐ์มนูธรรม (ปรีด พนมยงค์)

หัวหน้า

นาย ส่งวน ฤทธาภรณ์

นาย ชุม วีระไวยะ

นาย คิราก ชัยนาม

นาย วิเชียร สุวรรณ์ทัต

นาย ส่งวน ทองประเสริฐ

นาย บุญด้อม พงษ์สุนทร

หลวงนฤบศมนิท

กร. ประจวบ บุนนาค

ม.ล. อุ่น สันทิวงศ์

นาย จรุณ สีบแสง

นาย เลิง กรณ์สมวงศ์

นาย วิลาศ โภสathanท

หลวงเกื้อชาติวงศ์กรราชนน

หลวงสุนทรเทพหัสดินทร

หลวงอธรรมสารประสีห์

นายประยูร กมรนตรี

กร. ตัว ลักษุกรรม

นาย ทวี บุญยเดต

นาย คง อกบูรณะ ฯลฯ

## ประวัติเชี่ยน

นายเชี่ยน อุรพิพัฒนพงศ์ เกิดวันที่ ๒๕ เมษายน พ.ศ. ๒๕๖๐  
ที่อำเภอเบตง จังหวัดยะลา

### ประวัติการศึกษา

- จบการศึกษาชั้นประถมปีที่ ๔ โรงเรียนอนุมเครื่องไทย อ่าเภอเบตง จังหวัดยะลา พ.ศ. ๒๕๖๘
- จบการศึกษาชั้นมัธยมปีที่ ๖ โรงเรียนอันวยศิลป์ พญาไท พ.ศ. ๒๕๐๔
- สำเร็จชั้นมัธยมศึกษาปีที่ ๘ โรงเรียนอันวยศิลป์ พญาไท พ.ศ. ๒๕๐๗
- ได้รับปริญญาตรีสาขาสหเวชกรรม (เกียรตินิยม) จากคณะรัฐศาสตร์ มหาวิทยาลัย พ.ศ. ๒๕๑๑
- ได้รับปริญญาพัฒนบริหารศาสตร์มหาบัณฑิต จากคณะรัฐประศาสนศาสตร์ สถาบันบัณฑิตพัฒนบริหารศาสตร์ พ.ศ. ๒๕๑๔
- ได้รับทุนวิจัยจากภาควิจัยแห่งชาติ สำนักนายกรัฐมนตรี จำนวนเงิน ๔,๐๐๐ บาท เพื่อใช้เป็นทุนอุดหนุนการวิจัยวิทยานิพนธ์

### ประวัติการทำงาน

รับราชการ กรมการปกครองกระทรวงมหาดไทย

- พ.ศ. ๒๕๙๕ - ๒๕๙๖ ปลัดอำเภอที่ อ่าเภอยะหา จังหวัดยะลา
- พ.ศ. ๒๕๙๖ - ๒๕๙๖ ปลัดอำเภอที่ อ่าเภอสูไห์โก-ลก จังหวัดนราธิวาส
- พ.ศ. ๒๕๙๖ - ปัจจุบัน ปลัดอำเภอที่ อ่าเภอรือเตาะ จังหวัดนราธิวาส